

9/6 1844 287

Moje Papano drogie

zapewnie Papano niewiżeszwartego lipca w
moje urodziny jessere do nich daleko to
prawda, ale to nic szkodzi. wole sie
naprzod zabezpieczy: powiedzial pan
Klause to jest (mon general en chef) i
jirli by tu byli konie to bym mogla
pojechać do Olesyc choc' na jeden dzien
nissim cry warto konie odrywar' ale jirli
warto to — Pan Klause
powiedzial i ca dwa tygodnie Asia
moe sie wrocic do Olesyc to jir
kuracyi nie potrzebuje uwazaj' i ca
zupetnie zdrowe. — jak bede mogla
to sobie powiedziec podobno sie wol'
nij odetchnie. — wie Papano im mo
rygarek oddata do prumysla u rygan
mistrza; ~~to~~ tych czas mi go nie odda
mowi. i to rygarek fabryczny; i i
oprezyunki sa mate, i jakis tam esto
za ciebie. i i hotka nie potew.

boję się że to nie prawda. a strach
smie mi mego zygarka iat. —

chodząc dziś rano na spacerze moim
z dwadzieścia porionek ^{z mularzami}. — Stwierdzi
mi iat. byto żem ich dał nie mo-
gła. Kapa jak cioci powiedziałam
że do Papy pisze to powiedziata
że bardzo jej Papy iat bo że pewno
nie powręta. —

Moje Pape drogie wczoraj byłam
u spowiedzi w Premysku z ciocią
piewoską oraz z którą mi się
ksiądz pytał to czy Pape bar-
dzo kocham i czy we wszystkim
^{go} ^{mi} ~~stucham~~ ^{stucham} i powiedziat że mam
pewno kocham ale czy też rów-
nie i Gie kocham to mówił
że jedno jak drugie bardzo
potrzebne. —

powiedział pape że jak Pape będzie
gotów to i ja gotowa. — i znowu
gotowa. — Adiu moje Pape
szukam Pape z całego serca
mamie wpręki cętuje. —

Adria Dziatynska

9 czerwca 1844. Krasieczyn. —

Gia Wujaszkarwi i Cioci wpręki
cętuje. —

Łosia S. —

à Monsieur M^o. mon Père
qui demeure dans la maison
de Madame M^{me}. ma Mère